



Ein cyf/Our ref: MA-P/JJ/0241/19

At:  
Gomisiynwyr Heddlu a Throsedd Cymru  
Heddluoedd Cymru

Copi at:  
Brif Swyddogion Cyllid Comisiynwyr Heddlu a Throsedd, Cymru  
Prif Gwnstablaid Heddluoedd Cymru  
Prif Swyddogion Cyllid Heddluoedd Cymru

24 Ionawr 2019

### **Setliad Terfynol yr Heddlu 2019-20**

Diben y llythyr hwn yw eich hysbysu o elfen Llywodraeth Cymru o Setliad Terfynol yr Heddlu 2019-20 ar gyfer heddluoedd Cymru, yn amodol ar ei gymeradwyaeth gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru.

Cadarnhaodd y Swyddfa Gartref y bydd yr holl heddluoedd yng Nghymru yn cael setliad arian gwastad yn 2019-20 o'i gymharu â'r flwyddyn bresennol. Cyfraniad Llywodraeth Cymru i'r Setliad ar gyfer Cymru yw £143.4 miliwn.

Yn Atodiad A ceir manylion y Setliad Terfynol ar gyfer yr holl heddluoedd yng Nghymru. Nid yw'r dyraniadau i heddluoedd unigol wedi newid ers y Setliad Dros Dro.

Mae Adroddiad Cyllid Llywodraeth Leol (Rhif 2) 2019-20 (Setliad Terfynol – Comisiynwyr Heddlu a Throsedd) a gyhoeddwyd heddiw wedi'i amserlennu i'w drafod yng Nghynulliad Cenedlaethol Cymru ar 12 Chwefror 2019.

Os oes gennych unrhyw ymholiadau am y llythyr hwn, byddwch cystal â chysylltu â'r Is-adran Cyllid Llywodraeth Leol drwy [LGFPSettlement@llyw.cymru](mailto:LGFPSettlement@llyw.cymru).

**Julie James AC/AM**  
**Y Gweinidog Tai a Llywodraeth Leol**  
**Minister for Housing and Local Government**

Canolfan Cyswllt Cyntaf / First Point of Contact Centre:  
0300 0604400

Bae Caerdydd • Cardiff Bay  
Caerdydd • Cardiff  
CF99 1NA

[Gohebiaeth.Julie.James@llyw.cymru](mailto:Gohebiaeth.Julie.James@llyw.cymru)  
[Correspondence.Julie.James@gov.Wales](mailto:Correspondence.Julie.James@gov.Wales)

Rydym yn croesawu derbyn gohebiaeth yn Gymraeg. Byddwn yn ateb gohebiaeth a dderbynnir yn Gymraeg yn Gymraeg ac ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

We welcome receiving correspondence in Welsh. Any correspondence received in Welsh will be answered in Welsh and corresponding in Welsh will not lead to a delay in responding.

**Tabl 1: Asesiad o Wariant Safonol (£m)**

|               | 2016-17 | 2017-18 | 2018-19 | 2019-20 |
|---------------|---------|---------|---------|---------|
| Dyfed-Powys   | 34.488  | 35.151  | 35.860  | 36.618  |
| Gwent         | 51.419  | 52.407  | 53.462  | 54.593  |
| Gogledd Cymru | 49.665  | 50.621  | 51.654  | 52.743  |
| De Cymru      | 119.882 | 122.186 | 124.630 | 127.269 |
| Cyfanswm      | 255.453 | 260.364 | 265.606 | 271.223 |

**Tabl 2: Cyllid Allanol Cyfun (RSG+NNDR, £m)**

|               | 2016-17 | 2017-18 | 2018-19 | 2019-20 |
|---------------|---------|---------|---------|---------|
| Dyfed-Powys   | 12.895  | 12.870  | 13.101  | 13.355  |
| Gwent         | 30.107  | 30.583  | 31.083  | 31.701  |
| Gogledd Cymru | 21.578  | 21.907  | 22.122  | 22.496  |
| De Cymru      | 72.177  | 73.341  | 74.594  | 75.848  |
| Cyfanswm      | 136.757 | 138.700 | 140.900 | 143.400 |

**Tabl 3: Grant yr Heddlu a Chyllid Gwaelodol (£m)<sup>1</sup>**

|               | 2016-17 | 2017-18 | 2018-19 | 2019-20 |
|---------------|---------|---------|---------|---------|
| Dyfed-Powys   | 37.117  | 36.443  | 36.212  | 36.993  |
| Gwent         | 42.393  | 40.904  | 40.404  | 41.287  |
| Gogledd Cymru | 51.167  | 49.821  | 49.606  | 50.738  |
| De Cymru      | 87.463  | 84.066  | 82.812  | 84.864  |
| Cyfanswm      | 218.140 | 211.234 | 209.034 | 213.882 |

**Tabl 4: Cyfanswm Cymorth Canolog (£m)**

|               | 2016-17 | 2017-18 | 2018-19 | 2019-20 |
|---------------|---------|---------|---------|---------|
| Dyfed-Powys   | 50.012  | 49.313  | 49.313  | 50.348  |
| Gwent         | 72.501  | 71.487  | 71.487  | 72.988  |
| Gogledd Cymru | 72.745  | 71.728  | 71.728  | 73.234  |
| De Cymru      | 159.639 | 157.407 | 157.407 | 160.712 |
| Cyfanswm      | 354.897 | 349.934 | 349.934 | 357.282 |

**Tabl 5: Newid mewn Cyfanswm Cymorth Canolog ers y flwyddyn flaenorol (%)**

|               | 2016-17 | 2017-18 | 2018-19 | 2019-20 |
|---------------|---------|---------|---------|---------|
| Dyfed-Powys   | -0.6%   | -1.4%   | 0.0%    | 2.1%    |
| Gwent         | -0.6%   | -1.4%   | 0.0%    | 2.1%    |
| Gogledd Cymru | -0.6%   | -1.4%   | 0.0%    | 2.1%    |
| De Cymru      | -0.6%   | -1.4%   | 0.0%    | 2.1%    |
| Cyfanswm      | -0.6%   | -1.4%   | 0.0%    | 2.1%    |

Nodiadau:

<sup>1</sup> Dyma swm grant yr heddlu a nodir yn adran 3 o Adroddiad Grant yr Heddlu sy'n cynnwys y dyraniad o dan 'Prif Fformiwla' ac 'Ychwanegu Rheol 1' (colofnau a a b) plws swm y 'cyllid gwaelodol' y mae'r Swyddfa Gartref wedi'i sicrhau sydd ar gael.